

УДК 615.8
ББК 53.57
К40

Под общей редакцией В.В. Старовойтова

Перевод с английского

В. Старовойтов (Введение, главы 1, 3, 4, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12),
Е. Спиркина, В. Старовойтов (глава 2), Т. Дабкина (глава 5)

Печатается с разрешения автора.

Все права защищены. Любое использование материалов данной книги полностью или частично без разрешения правообладателя запрещается.

Килборн, Бенджамин.

К40 Травма, стыд и страдание [Электронный ресурс] / Б. Килборн ; пер. с англ. В. Старовойтова и др. ; ред.-сост. В. В. Старовойтов. — 2-е изд. (эл.). — Электрон. текстовые дан. (1 файл pdf : 313 с.). — М. : Институт общегуманитарных исследований, 2018. — (Современный психоанализ: теория и практика). — Систем. требования: Adobe Reader XI либо Adobe Digital Editions 4.5 ; экран 10".

ISBN 978-5-7312-0943-4

Концепция эдипова стыда как отличной от фрейдовской концепции эдиповой вины — центральная для этой книги. Движущие силы стыда загоняют нас в непримиримый конфликт между желанием быть признанным и ужасом быть выставленным на всеобщее обозрение. Понятие эдипова стыда важно из-за его прямой связи как с травмой, так и с этикой. Эдипов стыд несет с собой понятия границ человеческих возможностей, воли и постижения, и роли случая, страдания и судьбы в человеческой трагедии. Акцент Фрейда на вине и его нежелание принимать во внимание стыд и границы человеческих возможностей порождают пропасть между понятием трагедии у Аристотеля и эдиповым комплексом психоанализа. После Фрейда аналитики были не склонны признавать центральную роль стыда во всех человеческих связях, предпочитая фокусировать внимание на эдиповой вине и агрессии, а не на стыде, уязвимости и душевной боли.

Данная монография предназначена для специалистов в области психоанализа и глубинной психотерапии. Она также рекомендуется всем страдающим душевного здоровья и всем желающим помочь им в этом.

УДК 615.8
ББК 53.57

Деривативное электронное издание на основе печатного издания: Травма, стыд и страдание / Б. Килборн ; пер. с англ. В. Старовойтова и др. ; ред.-сост. В. В. Старовойтов. — М. : Институт общегуманитарных исследований, 2017. — (Современный психоанализ: теория и практика). — 312 с. — ISBN 978-5-88230-330-2.

В соответствии со ст. 1299 и 1301 ГК РФ при устранении ограничений, установленных техническими средствами защиты авторских прав, правообладатель вправе требовать от нарушителя возмещения убытков или выплаты компенсации.

ISBN 978-5-7312-0943-4

© Kilborne B., 2017
© Институт общегуманитарных исследований, 2017

СОДЕРЖАНИЕ

Предисловие редактора русского издания	5
Вступление.....	10
Глава 1. Важное значение стыда в клинической работе.....	24
Самые предварительные определения стыда.....	24
Стыд и вина.....	25
Стыд и вина у Готорна.....	27
Травма и стыд.....	29
Стыд, совместный настрой, травма, и развитие.....	31
Высокомерие, стыд, и тревога.....	34
Заключительные замечания.....	36
Список литературы.....	37
Глава 2. Когда травма поражает душу: стыд, расщепление и душев-	
ная боль.....	38
Травма и расщепление.....	40
Травма, расщепление и стыд.....	43
Нора (случай 1).....	45
Травма, боль и повторение.....	48
Дороти (случай 2).....	48
Травма анализа и идентификация с агрессором.....	54
Боль, амбивалентность и аналитическая ситуация.....	56
Заключение.....	59
Литература.....	60
Глава 3. Дилеммы сверх-я.....	63
Глава 4. Исчезающий некто: Кьеркегор, стыд и я.....	72
Что такое отчаяние?.....	74
Стыд отчаяния.....	76
Отчаяние и идентичность.....	78
Отчаяние, тщетность и иллюзия.....	80
Отчаяние, взгляд и регуляция аффекта.....	84
Грех, стыд и рассматривание.....	88
Список литературы.....	94
Глава 5. Конфликты стыда и трагедия в «алой букве».....	95
Стыд Гестер Принн.....	101
Стыд Димсдейла.....	104
Стыд, конфликт, трагедия и репрезентация.....	108
Литература.....	116

Глава 6. Человеческие слабости и психоаналитическая техника:	
Фрейд, Ференци и Жизелла Палош	118
Ощущение пульса психоаналитической истории	118
Подоплека и хронология	120
Фрейд и Ференци: соперничество и стыд	129
Расширяющееся расхождение во взглядах	136
Смешение языков и сердец	141
Список литературы	147
Глава 7. Травма и бессознательное: двойное сознание, жуткое и жестокость	150
Введение	150
Двойное сознание	153
Пьер Жане и подсознательное	154
Бессознательное и двойное сознание	155
Фрейд, бессознательное и жестокость	156
Ференци и травма	161
Всё в семье: клиническая иллюстрация	163
Сновидения, бессознательное и травма	166
Список литературы	170
Глава 8. Травма и «мудрый младенец»	174
Мудрый младенец реагирует на травму	176
Ольга	181
Ольгины сны	183
Клинический дневник и мудрый младенец	188
Мудрый младенец и Эдипов стыд	193
Список литературы	200
Глава 9. Сновидения, катарсис и тревога	202
Асклепий и Аристотель	203
Артемидор и другие влияния в толковании сновидений	210
Декарт: сомнение и cogito	211
Фрейд, сновидения и тревога	213
Список литературы	222
Глава 10. Сновидения	225
Послание царю и апокалиптические сны	225
Древняя Месопотамия (сновидения и богоподобное царствование)	227
Греция и Рим	229
Медицина и религия (Древняя Греция и Рим)	233
Излечения во сне	236

Аэлиус Аристид.....	238
Влияние противоборства религий.....	238
Христианство, сновидения и предсказывание будущего.....	240
Oneirocritica Артемидора.....	242
Инициаторные сновидения: сибирский шаманизм.....	245
Снящийся миф, история и религия: религии северо-американских индейцев.....	246
Сновидения, боль и публичный ритуал: Австралия и южное тихоокеанское побережье.....	248
Демоны, одержимость и религия.....	250
Заключение.....	251
Библиография.....	252
Глава 11. Антропология и человеческое воображение.....	256
I.....	256
II.....	261
III.....	265
IV.....	266
Глава 12. Роль веры в общественных науках	273
Уильям Джеймс и наследие позитивизма.....	279
Сен-Симон, политическая жизнь и религиозное возрождение.....	280
Огюст Конт, верховный жрец позитивной религии человечества.....	283
Эпистемология Дюркгейма, священный поиск целого и гипотеза о «некоторой фактически существующей реальности».....	286
Джеймс, чувство рациональности и проблема спонтанного обобщения.....	292
Джеймс, позитивизм и вопрос веры.....	297
Субъективизм и романтическая, религиозная ахиллесова пята социологии.....	302
Заключение.....	306